

Chargen-Kalibrierzertifikat / Batch Calibration Report Certificate de Calibration par lot / Certificado de Calibración de Lote	
MESSPIPETTEN AS 10:0,1 ML, KB, BRAUN GRADUIERT GRAD. PIPETTES, AS 10:0,1 ML, CC, AMBER STAIN GRADUATION PIPETTES GRAD. AS 10:0,1 ML, CC, GRADUATION AMBREE PIPETAS GRAD. AS 10:0,1 ML, CC, GRADUACION EN AMBAR	
Art.Nr/Cat. No. Réf./Ref. <div style="text-align: center;">1100160</div>	Chargen Nr./Batch no. N° du lot/Número de lote <div style="text-align: center;">D-17</div>
Nennvolumen/Nominal volume Volume nominal/Volumen nominal <div style="text-align: center;">10 ml</div>	Justierung/Calibration Justage/Ajuste <div style="text-align: center;">EX 20 °C</div>
Mittelwert/Mean value Valeur moyenne/Valor medio <div style="text-align: center;">9.998 ml/4.992 ml/1.996 ml</div>	Toleranz/Tolerance Tolérance/Tolerancia <div style="text-align: center;">± 0.05 ml</div>
Standardabweichung/Standard deviation Déviation standard/Desviación standard <div style="text-align: center;">0.011 ml</div>	AQL Prüfung /AQL examination Exam AQL/ AQL examen <div style="text-align: center;">O.K.</div>
Prüfmittel/Testing devices/Instruments de contrôle/Instrumentos de medición:	
Waage/Balance/Balance/Balanza:	770
Gewicht/Weight/Poids/Peso:	0.00001g/220g
Thermometer/Thermometer/Thermomètre/Termómetro:	Omega INF-B-EI
Barometer/Barometer/Baromètre/Barómetro:	Omega iBTX-M/N
Prüfer/Operator/Vérificateur/Comprobador <div style="text-align: center;"> Konopacki <i>Konopacki</i> </div>	Datum/Date/Date/Fecha <div style="text-align: center;"> 11.09.2017 <small>TT.MM.JJJJ dd.mm.yyyy jj.mm.aaaa dd.mm.aaaa</small> </div>
Firma/Company/Firme/Empresa Hirschmann Laborgeräte GmbH & Co. KG Hauptstr. 7-15 74246 Eberstadt Germany	Kunde/Customer/Client/Cliente LAB BRANDS BOGOTA 11111
<p>Diese Angaben sind Endprüfwerte bezogen auf 20°C, d. h. gleiche Temperatur von Gerät, Umgebung und Wasser (nach ISO 3696). Die Prüfung erfolgte gemäß ISO4787. Die bei den Messungen verwendeten Normale sind an die Normale PTB angeschlossen.</p> <p>These final test refer to 20°C, i. e. similar temperature of the device, the surrounding and the water (acc. To ISO 3696). The test was effected according to ISO 4787. The standards used for measurements are traced to the standards at the PTB.</p> <p>Les valeurs finales se réfèrent à 20°C, la température de l'appareil, la température ambiante et celle de l'eau (selon ISO 3696) étant les mêmes. Le test a été effectué selon ISO 4787. Les étalons utilisés pour la jauge ont été talonnées par le PTB.</p> <p>Los valores finales se refieren a 20°C, siendo similares las temperaturas del aparato, del ambiente y del agua (según ISO 3696). El test se ha ejecutado según ISO 4787. Para la medición se han utilizado los patrones del PTB.</p>	